

នាត សាសនា ខ្លះនសាត្យគ Kinddom of Cambody ស្លាះពាល់នៃសាសនា

Nation - Religion - King



អត្តសញ្ញា**ន១ចំនុ**១សញ្ជាតិខ្មែរ Khmer Identity Card



ក្នុងការណីបាត់ ខូច ឬប្តូរអាសយដ្ឋានត្រូវវាយការណ៍ជូនសមត្ថកិច្ច អ្នកក្លែងអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណនឹងក្រូវថ្ពន្ធាទោសតាមច្បាប់



010837435

គោត្តនាខតិបនាទៈ គី១ មួយគីទ

ទៃប៉ុនឆ្នាំកំណើត: 09-90-9៩៩៧ គេច: ស្រី កំពស់: ១៥៧ ស.ម ទឹកន្លែងកំណើត: សង្កាត់ចាក់អង្រែក្រោម ខណ្ឌមានជ័យ ភ្នំពេញ នាស់ឃង្វាត: ជុះ៦៦២ ផ្លូវជាតិ២ ចូលរកា

សង្កាត់ចាក់អង្កែក្រោម ខណ្ឌមានជ័យ ភ្នំពេញ សពលនាជ: ៦៦.១៦.២០១៦ ដល់ថ្ងៃ ២៤.១៦.២០២៦ ទីនធាត: ប្រជ្រុយចំ. ២ល.ម មុខលើចុងចិណ្ឌឹមស្ដាំ

IDKHM0108374357<<<<<<< 9710016F2612258KHM<<<<<<<8 EUNG<<MAUGKIM<<<<<<<

010256269 (01)



តោត្តនាមនិងនាម: ទី១ ១០១៩៦១

EUNG LEANGSENG ថ្ងៃនៃឆ្នាំកំរណីគ: ១២.០៣.១៩៦០ គេ៩: ប្រុស កំពស់: ១៧០ ស.ម ទឹកន្លែងកំរណីគ: ឃុំជ្រៃវៀន ស្រុកព្រៃឈា កំពង់ចាម អាសឃដ្ឋាន: ផ្ទះ៦៦២ ផ្លូវជាពិលេខ២ ចូលាកា សង្កាត់ចាក់អាំង្រាគ្រាម ឧណ្ឌមានជ័យ ភ្នំពេញ

នុវាលនាជៈ ២០.០៦.២០១៦ ដល់ថ្ងៃ ២០.០២.២០២៦ ទិនធានៈ ប្រជ្រាយចំ ២ស.ម ក្រោយក្រោមចុងរង្វះមាត់ឆ្វេង

IDKHM0102562699<<<<<<<<<<<6003128M2602279KHM<<<<<<<<88 EUNG<<LEANGSENG<



អ្គីនេះ មាន អ្គីនេះ អាស្ត្រ KINGDOM OF CAMBODA ទាន់ សាសនា អ្គីនេះ អាស្ត្រ

Nation - Religion - King



អត្តសញ្ញា<mark>ណចំណ្</mark>លសញ្ញាតិខ្មែរ Khmer Identity Card



ក្នុងកាណីបាត់ ខូច ឬប្តូរអាសយដ្ឋានត្រូវវាយការណ៍ជូនសមត្ថកិច្ច អ្នកក្លែងអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណនឹងត្រូវជ្ជន្នាទោសតាមច្បាប់ 010256270 (01)



តោត្តនាទនិងនាទៈ ទៅ និងសេខ្មែន

MAO KIMSEAN ថ្ងៃខែឆ្នាំតំណើត: ២២.០៧.១៩៧៤ តេច: ស្រី កំពស់: ១៦០ ស.ម

ទឹកន្លែងកំណើត: ឃុំស្វាយល់ ស្រុកស្អាង កណ្ដាល នាសច្រដ្ឋាន: ផ្ទះ៦៦២ ផ្លូវជាតិលេខ២ ភូមិទូលរកា សង្កាត់ចាក់អង្រែក្រោម ខណ្ឌមានជ័យ ភ្នំពេញ

ស្តេលនាជ:២០.១០.២០១៤ ដល់ថ្ងៃ ១៩.១០ ២០២៤ ទិននាគ: ប្រជ្រុយចំ ១ស ម ក្រោយក្រោមជុងរង្វះមាត់ស្តាំ

IDKHM0102562703<<<<<<< 7407228F2410199KHM<<<<<<<66 MAO<<KIMSEAN<<<<<<<



ក្លោះពទាំរណាចក្រកម្មទាំ Kingdom of cambodia ទាត់ សាសនា ក្លាះមចាត្យក្រ

Nation - Religion - King



អត្តសញ្ញាណចំណ្តសញ្ជាតិខ្មែរ Khmer Identity Card



ក្នុងការណីបាត់ ខូច ឬប្តូរអាសយដ្ឋានត្រូវរាយការណ៍ជូនសមត្ថកិច្ច អ្នកក្លែងអគ្គសញ្ញាណប័ណ្ណនឹងក្រូវផ្តន្ទាទោសតាមច្បាប់

## ការម្រើប្រាស់ សិចការការពារព័ត៌មានឥណធាន

# កំណត់សម្គាល់អំពីសិច្ចិឯក៩ន

យើងខ្ញុំ **ចនាគារ អ អេច ម៊ី ឥស្គាូនៃសារ** នឹងប្រមូលព័ត៌មានរបស់លោកអ្នក យកទៅបញ្ចូលនៅ
ក្នុងប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ។ ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទានជាប្រព័ន្ធដែល ស្ថិតក្រោមការ
ត្រូតពិនិត្យរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ ព័ត៌មានដែលប្រមូលបាននឹងត្រូវ បានប្រើប្រាស់ដើម្បី វាយតម្លៃការផ្តល់
ឥណទានហើយព័ត៌មាននេះនឹងត្រូវបានចែករំលែកដល់ឥណទាយក ដទៃទៀត ដែលចូលរួម ក្នុងប្រព័ន្ធចែករំលែក
ព័ត៌មានឥណទានអនុលោមតាមបញ្ញត្តិ៨ ដូចមានចែងក្នុង ប្រកាសស្តីពីការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន និង
ក្រុមប្រតិបត្តិ ។ ប្រសិនបើលោកអ្នកចង់បាន ឬចង់កែតម្រូវព័ត៌មានរបស់ខ្លួនលោកអ្នក លោកអ្នកអាចស្នើសុំ
ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ទៅអ្នកផ្តល់សេវា ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ស្ថិតនៅ វឌ្ឍនៈភាពីតាល (ជាន់ទី១)
អគារលេខ66 មហាវិថីមុនីវង្ស សង្កាត់វត្តភ្នំ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ដោយក្ជាប់ជាមួយ ឯកសារសម្គាល់អត្តសញ្ញាណ ហើយអ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែក រំលែកព័ត៌មានឥណទាននឹង
ឆ្លើយតបជូនលោកអ្នកវិញ ។

ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ ។

8

ឈ្មោះ *ស្ថិស្តី ១ស្តេ*ស្ត្រស្ត្រ ស្នាមមេដៃស្តាំ (អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ 010256269 ) ថ្ងៃទី 07.02.2018 -

ណ្យុះ ស្ទីន មួនក្ដី ស្នាមមេដៃស្ដាំ

(អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ 010837435 )

ig \$ 07.02.2018

ធនាគារ អ អេច ប៊ី ឥណ្តូឆៃណា

### UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

#### Consent From Borrower & Guarantor (Individual)

I/We hereby authorized, RHB Indochina Bank Limited, to collect information contained in the present and future application and other information relevant to this and future application, and disclose it to third parties including Credit Bureau Cambodia and other authorized users for the purposes established under the Article 8 of the Prakas on Credit Reporting for this and future loan application.

I/We understand that Credit Bureau Cambodia (CBC) located at Vatanak Capital Tower (floor 9th), Building No.66, Monivong Blvd, Sangkat Wat Phnom, Khan Daun Penh, Phnom Penh, Cambodia will be responsible for the collection, processing and dissemination and to ensure the accuracy of the data. I am / We are entitled to access my/our loan information and request to correct the data as provided in the procedures established under the Prakas on Credit Reporting and the code of conduct.

This agreement will become effective on the date of signature.

Name: Mao Kim Sean Right Thumb Print

Date: 07. 02. 2018

2

Name: Eurg Leang Serg

Right Thumb Print

Date: 07.02.2018

Manglins.

Name: Eung Maug Kim

Date: 07.02.2018

Right Thumb Print

## ភាពប្រើប្រាស់ សិចភាគោពោះព័ត៌មានឥណនាន

# ភាយល់ព្រមមេស់អួកសុំខ្លី និចអួកធានា (ផ្ទាល់ខ្លួន)

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ យល់ព្រមអោយគ្រឹះស្ថាន **ឆនាគារ អ អេច ថី ឥឈ្លានៃលា សីមីតធីត** ប្រមូលព័ត៌មាន ដែលមាននៅក្នុងពាក្យសុំនេះ និងពាក្យសុំទាំងឡាយណានាពេលអនាគត និងព័ត៌មានដទៃទៀតដែលពាក់ព័ន្ធនឹង ពាក្យសុំនេះ និងពាក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត ព្រមទាំងបើកចំហរព័ត៌មានទាំងនេះ ទៅអោយគតិយជន រួមទាំងអ្នកផ្ដល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និងអ្នកផ្ដល់សិទ្ធិអោយប្រើប្រាស់ផ្សេងទៀត សម្រាប់គោល បំណងដូចមានចែងក្នុងប្រការ ៨ នៃប្រការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន ។

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ យល់ថា អ្នកផ្ដល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន (**គ្រុមស៊ុន គ្រេឌីត ប្យូរ៉ូ** (ខេមប្**ឌា**) ខ្ពុំអិសចិឌី) មានអាស័យដ្ឋាននៅ វឌ្ឍនៈកាពីតាល (ជាន់ទី១) អគារលេខ66 មហាវិថីមុនីវង្ស សង្កាត់វត្តភ្នំ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ទទួលខុសត្រូវលើការប្រមូលការដាក់អោយដំណើរការ និងការផ្សព្វផ្សាយនូវ ទិន្នន័យត្រឹមត្រូវ និងសុក្រិត ។ ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ មានសិទ្ធិទទួលព័ត៌មានឥណទាន និងទិន្នន័យរបស់ខ្ញុំ និងមានសិទ្ធិតវ៉ា ដើម្បីស្នើសុំកែតម្រូវ ទិន្នន័យទាំងនោះ ដូចដែលបានផ្ដល់អោយក្នុងប្រកាសស្ដីពី ការចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និង/ឬ ក្រមប្រតិបត្តិ ។

ការយល់ព្រមនេះ មានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ ។

ឈ្មោះ 6 កិច្ច6 ស្វាសិ ស្នាមមេដៃស្តាំ (អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ 010256270 ) ថ្ងៃទី 07. 02 2018

8

ឈ្មោះ ស៊ី ស ស 65 ស ស្នាមមេដៃស្តាំ (អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ 010256269 ) ថ្ងៃទី 07.02.2018

(អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ .010837435 ) ថ្ងៃទី .07 .02 .2018

### **UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION**

#### **Privacy Notification**

We, RHB Indochina Bank, will be collecting your information to include it in the Credit Reporting System (CRS). CRS is a system regulated by the National Bank of Cambodia (NBC). The information collected will be used for the evaluating credit worthiness and it will be shared with other creditors participating in the CRS under the Article 8 established in the Prakas on Credit Reporting and in the Code of Conduct. If you want to enquire or correct your information you may send a written request to the Credit Bureau Cambodia (CBC) located at Vatanak Capital Tower (floor 9th), Building No.66, Monivong Blvd, Sangkat Wat Phnom, Khan Daun Penh, Phnom Penh, Cambodia with a proof of your identity and you will receive a response from the CBC.

We hereby acknowledge the Notification.

Right Thumb Print

Name: Mgo Kim Sean

ID/PP No.: 010256270

Date: 07. 02. 2018

8

Name: Eung Leang Seng

ID/PP No.: 010256269

Date: 07.02.2018

Right Thumb Print

Name: Eung Maug Kim

ID/PP No.: 010837435

Date: 07.02.2018

Lender: RHB Indochina Bank.

Right Thumb Print